

# TRATOS



C A V I I S O L A T I H E P R  
H E P R I N S U L A T E D C A B L E S

# TRATOS

INDICE	PAGINA PAGE	CONTENTS
presentazione	2	presentation
normative e codici	3-4	standards and code
conduttori	6	conductors
dimensioni cavi non armati	7-12	dimensions not armoured cables
dimensioni cavi armati	13-16	dimensions armoured cables
programma produzione	17	production range
portate di corrente	18	current rating
corrente di corto circuito	18	short circuit current
coefficienti e formule	19	factors and formulas
imballo	20	packaging
contenuto bobine	21	drum capacity

## TRATOS CAVI S.p.A.

direzione  
head office

Via Stadio, 2  
52036 Pieve S. Stefano (AR)  
tel. 0575-7941  
telefax 0575-798026

unità produttiva 1  
production plant 1

Pieve S. Stefano (AR)

unità produttiva 2  
production plant 2

Catania

---

## CAVI ISOLATI HEPR

---

Questa serie di cavi è collocabile, dal punto di vista delle prestazioni e del costo, tra i cavi in PVC e gli atossici.

Il conduttore può essere in rame rosso o stagnato secondo le esigenze di installazione, l'isolamento in gomma HEPR (alto modulo elastico) idonea per temperature di esercizio fino a 90° C. La guaina esterna è in PVC. I materiali impiegati per l'isolamento e guaina hanno caratteristiche di ridotta emissione di gas corrosivi, i cavi sono autoestinguenti e non propaganti l'incendio.

Sono previsti per il trasporto di energia e segnalamento. La tensione di utilizzazione è di 600/1000 V.

Le prestazioni elettriche di alto livello permettono l'impiego in molteplici settori in particolare nel settore industriale. La costruzione, in rispetto alle normative CEI/UNEL, può essere modificata, per esempio utilizzando materiale per guaine resistente agli idrocarburi quale miglioria alle caratteristiche di base.

Il catalogo illustra i cavi in versione semplice e armata a fili, piattine o nastri di acciaio zincato. Versioni costruttive particolari con schermature a nastri o trecce di rame possono essere prodotte su richiesta.

---

## HEPR INSULATED CABLES

---

This range of cables can be placed, due to its excellent performances and cost, among PVC and non-toxic cables.

The conductor can be in plain or tinned copper according to the installation requirements, rubber HEPR insulation (hard ethylene-propylene-rubber) suitable for working temperatures up to 90°C. PVC outer sheath.

The materials used for insulations and sheaths are with low emission of corrosive gasses, the cables are selfextinguishing and flame retardant.

These cables are used for power transmission and signalling employ. The working tension is 600/1000 V.

The excellent electrical performances enable to use these cables in several fields and in particular to the industrial field. The construction, in compliance to CEI/UNEL norms, may be changed, for example using a hydrocarbon resistant material for sheaths as improvement of the essential characteristics.

This catalogue illustrate the cables in the simple version and armoured with wires, or galvanised steel tapes.

Particular constructive versions with copper tape or braid screens may be manufactured upon customer's request.

## NORMATIVE E CODICI

## STANDARDS AND CODES

### NORMATIVE

conduttori per cavi isolati
cavi in HEPR da 1 a 30 kv
prova di autoestinguenza
prova di non propagazione dell'incendio
caratteristiche materiali isolanti e guaine
metodi di prova per isolanti e guaine
prove gas alogenitrici
scelta ed installazione dei cavi
guida per l'uso dei cavi bassa tensione
calcolo delle portate di corrente
costruzione
tipo di conduttore
prove di tossicità
prova di non propagazione dell'incendio

CEI 20-29
CEI 20-13
CEI 20-35
CEI 20-22 II
CEI 20-11
CEI 20-34
CEI 20-37/1
CEI 11-17
CEI 20-40
CEI 20-21
IEC 502
IEC 228
IEC 754
IEC 332.3

### STANDARDS

conductor for insulated cables
HEPR cables from 1 to 30KV
self-extinguish test
flame retardant test
characteristic of the insulation and sheath materials
method of testing for insulation and sheath
tests on halogenidric gasses
choice and installation of the cables
to employ low tension cables
calculation for current rating
costruction
conductor type
no toxic test
flame retardant tests

CEI comitato elettrotecnico italiano  
italian electrotechnical committee

IEC commissione elettrotecnica internazionale  
international electrotechnical commission

## CODICI NAZIONALI PER IDENTIFICAZIONE DEI CAVI ITALIAN CODES FOR CABLES IDENTIFICATION

conduttore classe 1	U	conductor class 1
conduttore classe 2	R	conductor class 2
conduttore classe 5	F	conductor class 5
HEPR	G7	HEPR
riunitura e riempitivo	O	stranding and filler
armatura fili	F	wire armouring
armatura a piattine	Z	steel flat armouring
armatura a nastri	N	steel tape armouring
guaina PVC	R	PVC sheath
tensione 600/1000 V	/4	rated tension 600/1000 V

Nota: i codici individuano la costruzione del cavo dall'interno verso l'esterno.  
Note: the code determine the cable construction from the center outwards

Tutti i cavi con sezione prevista dalle tabelle CEI-UNEL sono approvati IMQ e forniti con questi marchi.

All cables with size forecast on CEI-UNEL schedule have been approved by IMQ and are supplied with the following mark.

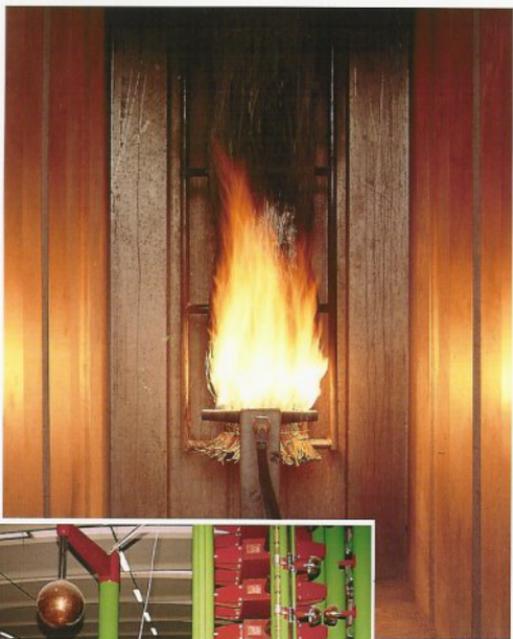


IEMMEQU

<p><b>FG7R/4</b> 0,6/1 KV CEI 20-13 20-22 II</p>				
<p><b>FG7OR/4</b> 0,6/1 KV CEI 20-13 20-22 II</p>				
<p><b>RG7ONR/4</b> 0,6/1 KV CEI 20-13 20-22 II</p>				
<p><b>Marcatura / Marking</b></p>				
<p>FG7OR 0,6/1KV 3G1,5 CEI UNEL 35375 CEI 20-22II IEMMEQU TRATOS</p>				
<p><b>Colori guaina esterna / Outer sheath colors</b></p>				
<p>grigio / grey</p>				
<p><b>Identificazione anime / Identification cores</b></p>				
<p>unipolari single core</p>	<p>bipolari two cores</p>	<p>tripolari three cores</p>	<p>quadripolari four cores</p>	<p>pentapolari five cores</p>
<p>nero / black</p>	<p>blu / blue nero / black</p>	<p>blu / blue marr / brown nero / black</p>	<p>blu / blue marr / brown nero / black nero / black</p>	<p>giallo-verde / yellow-green nero / black blu / blue marr / brown nero / black</p>

Per i cavi quadripolari con conduttore di terra invece di una anima nera sarà utilizzata una anima giallo-verde  
For four cores cables with earth conductor instead of a black core shall be used a yellow-green core

# TRATOS



## CARATTERISTICHE CONDUTTORI - CONDUCTORS CHARACTERISTICS

### CONDUTTORE CLASSE 1 CEI 20.29 CONDUCTOR CLASS 1 CEI 20.29



Sezione Nominale Nominal area conductor mm <sup>2</sup>	N° min. fili conduttore Minimum number wires	Formazione conduttore Conductor construction N: x diam.	Diam. nom. conduttore Nominale conductor diameter mm.	Conduttore rame rosso mass. R.E. Plain copper conductor max. E.R. 20°C Ohm/Km	Conduttore rame stagnato mass. R.E. Tinned copper conductor max. E.R. 20°C Ohm/Km	Peso nom. conduttore Nominal conductor weight Kg/mt
1,5	1	1X1,38	1,38	12,1	12,2	0,0135
2,5	1	1X1,78	1,78	7,41	7,56	0,0225
4	1	1X2,26	2,26	4,61	4,70	0,036
6	1	1X2,76	2,76	3,08	3,11	0,054

### CONDUTTORE CLASSE 2 CEI 20.29 CONDUCTOR CLASS 2 CEI 20.29



Sezione Nominale Nominal area conductor mm <sup>2</sup>	N° min. fili conduttore (compattato) Minimum number wires (compacted)	Formazione conduttore Conductor construction N: x diam.	Diam. nom. conduttore Nominale conductor diameter mm.	Conduttore rame rosso mass. R.E. Plain copper conductor max. E.R. 20°C Ohm/Km	Conduttore rame stagnato mass. R.E. Tinned copper conductor max. E.R. 20°C Ohm/Km	Peso nom. conduttore Nominal conductor weight Kg/mt
10	6	7x1,41	3,8	1,83	1,84	0,090
16	6	7x1,81	4,8	1,15	1,16	0,144
25	6	7x2,26	6,0	0,727	0,734	0,225
35	6	7x2,6	7,1	0,524	0,529	0,315
50	6	7x3,05	8,3	0,387	0,391	0,450
70	12	14x2,6	9,8	0,268	0,270	0,630
95	15	19x2,6	11,4	0,193	0,195	0,855
120	18	24x2,6	12,9	0,153	0,154	1,080
150	18	30x2,6	14,2	0,124	0,126	1,350
185	30	37x2,6	16,3	0,0991	0,100	1,665
240	34	37x2,98	18,2	0,0754	0,0762	2,160
300	34	37x3,35	21,2	0,0601	0,0607	2,700
400	53	61x2,98	23,1	0,0470	0,0475	3,600
500	53	61x3,35	27,0	0,0366	0,0369	4,500
630	53	60x3,8	30,3	0,283	0,0286	5,670

### CONDUTTORE CLASSE 5 CEI 20.29 CONDUCTOR CLASS 5 CEI 20.29



Sezione Nominale Nominal area conductor mm <sup>2</sup>	Diametro massimo dei fili del conduttore Maximum diameter conductor wires mm.	Diam. nom. conduttore Nominale conductor diameter mm.	Conduttore rame rosso mass. R.E. Plain copper conductor max. E.R. 20°C Ohm/Km	Conduttore rame stagnato mass. R.E. Tinned copper conductor max. E.R. 20°C Ohm/Km	Peso nom. conduttore Nominal conductor weight Kg/mt
1,5	0,26	1,5	13,3	13,7	0,0135
2,5	0,26	2,0	7,98	8,21	0,0225
4	0,31	2,6	4,95	5,09	0,036
6	0,31	3,2	3,30	3,39	0,054
10	0,41	4,0	1,91	1,95	0,090
16	0,41	5,1	1,21	1,24	0,144
25	0,41	6,4	0,780	0,795	0,225
35	0,41	8,0	0,554	0,565	0,315
50	0,41	9,3	0,386	0,393	0,450
70	0,51	11,0	0,272	0,277	0,630
95	0,51	13,0	0,206	0,210	0,855
120	0,51	15,0	0,161	0,164	1,080
150	0,51	16,5	0,129	0,132	1,350
185	0,51	18,2	0,106	0,108	1,665
240	0,51	21,0	0,0801	0,0817	2,160
300	0,51	24,7	0,0641	0,0654	2,700
400	0,51	27,0	0,0486	0,0495	3,600
500	0,61	30,0	0,384	0,0391	4,500
630	0,61	34,0	0,0287	0,0292	5,670

### FG7OR/4 0.6/1kV

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
3X1.5	1.5	0.7	10.7	12.4	0.176	13.7
3X2.5	2.0	0.7	11.0	13.3	0.210	8.21
3X4	2.5	0.7	12.9	14.6	0.275	5.09
3X6	3.2	0.7	14.5	16.8	0.398	3.39
3X10	4.0	0.7	16.5	19.1	0.549	1.95
3X16	5.1	0.7	18.8	23.2	0.775	1.24
3X25	6.4	0.9	23.2	27.2	1.210	0.795
3X35	8.0	0.9	27.2	29.9	1.611	0.565
3X50	9.3	1.0	30.2	34.8	2.158	0.393
3X70	11.0	1.1	34.9	39.7	2.946	0.277
3X95	13.0	1.1	39.2	43.6	3.833	0.210
3X120	15.0	1.2	44.3	48.7	5.010	0.164
3X150	16.5	1.4	48.7	53.8	6.018	0.132

### FG7OR/4 0.6/1kV

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
4X1.5	1.5	0.7	12.0	13.2	0.221	13.7
4x2.5	2.0	0.7	12.5	14.2	0.263	8.21
4x4	2.5	0.7	14.0	16.1	0.361	5.09
4x6	3.2	0.7	16.0	18.1	0.478	3.39
4x10	4.0	0.7	18.3	21.0	0.689	1.95
4x16	5.1	0.7	21.4	25.6	1.000	1.24
4x25	6.4	0.9	25.7	29.6	1.491	0.795
3x35+25	8.0	0.9	29.2	31.8	1.914	0.565
3x50+25	9.3	1.0	32.7	35.9	2.465	0.393
3x70+35	11.0	1.1	37.3	40.9	3.317	0.277
3x95+50	13.0	1.1	42.4	44.6	4.393	0.210
3x120+70	15.0	1.2	48.0	50.9	5.590	0.164
3x150+95	16.5	1.4	53.0	56.3	7.010	0.132

### FG7OR/4 0.6/1kV

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
5X1.5	1.5	0.7	12.5	14.5	0.236	13.7
5x2.5	2.0	0.7	13.6	15.6	0.310	8.21
5x4	2.5	0.7	15.6	17.7	0.430	5.09
5x6	3.2	0.7	17.5	19.9	0.558	3.39
5x10	4.0	0.7	20.2	23.6	0.830	1.95
5x16	5.1	0.7	23.5	27.6	1.200	1.24
5x25	6.4	0.9	28.3	32.1	1.800	0.795
5x35	8.0	0.9	32.7	36.1	2.416	0.565
5x50	9.3	1.0	37.1	39.1	3.300	0.393

### FG7OR/4 0.6/1kV

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
5X1.5	1.5	0.7	12.5	14.5	0.236	13.7
7x1.5	1.5	0.7	12.7	17.5	0.248	13.7
10x1.5	1.5	0.7	16.4	21.0	0.359	13.7
12x1.5	1.5	0.7	17.3	21.5	0.428	13.7
16x1.5	1.5	0.7	19.4	23.6	0.555	13.7
19x1.5	1.5	0.7	20.4	25.0	0.635	13.7
24x1.5	1.5	0.7	23.6	28.1	0.785	13.7
27X1.5	1.5	0.7	24.0	28.5	0.850	13.7
30X1.5	1.5	0.7	24.9	29.4	0.940	13.7
33X1.5	1.5	0.7	25.8	30.0	1.000	13.7
37X1.5	1.5	0.7	26.8	31.0	1.120	13.7
44X1.5	1.5	0.7	30.3	34.5	1.330	13.7
48X1.5	1.5	0.7	30.7	34.8	1.440	13.7

### FG7OR/4 0.6/1kV

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
7X2.5	2.0	0.7	14.4	19.1	0.346	8.21
10x2.5	2.0	0.7	18.4	23.1	0.496	8.21
12x2.5	2.0	0.7	19.4	23.7	0.589	8.21
16x2.5	2.0	0.7	21.3	26.0	0.743	8.21
19x2.5	2.0	0.7	22.4	27.0	0.856	8.21
24x2.5	2.0	0.7	26.0	30.6	1.063	8.21
27X2.5	2.0	0.7	26.5	31.0	1.160	8.21
30X2.5	2.0	0.7	27.4	32.0	1.280	8.21
33X2.5	2.0	0.7	28.5	33.0	1.380	8.21
37X2.5	2.0	0.7	30.0	34.5	1.560	8.21
44X2.5	2.0	0.7	33.5	38.0	1.830	8.21
48X2.5	2.0	0.7	34.0	38.5	1.980	8.21

## CAVI UNIPOLARI E MULTIPOLARI SOTTO GUAINA - SINGLE AND MULTIWIRE CABLES WITH SHEATH

**UG7R/4**
**0.6/1kV**

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
1X1.5	1.4	0.7	6.0	7.7	0.056	12.2
1x2.5	1.8	0.7	6.4	8.1	0.070	7.56
1x4	2.3	0.7	6.9	8.6	0.092	4.7
1x6	2.8	0.7	7.4	9.2	0.115	3.11

**UG7OR/4**
**0.6/1kV**

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
2X1.5	1.4	0.7	9.4	11.4	0.140	12.2
2X2.5	1.8	0.7	10.4	12.3	0.174	7.56
2X4	2.3	0.7	11.4	13.3	0.223	4.7
2X6	2.8	0.7	12.6	14.4	0.289	3.11
-	-	-	-	-	-	-
3X1.5	1.4	0.7	9.8	11.9	0.170	12.2
3X2.5	1.8	0.7	10.8	12.8	0.204	7.56
3X4	2.3	0.7	11.9	13.9	0.266	4.7
3X6	2.8	0.7	13.6	15.5	0.359	3.11
-	-	-	-	-	-	-
4X1.5	1.4	0.7	10.8	12.7	0.188	12.2
4X2.5	1.8	0.7	11.8	13.7	0.246	7.56
4X4	2.3	0.7	13.3	15.4	0.339	4.7
4X6	2.8	0.7	14.7	16.6	0.446	3.11
-	-	-	-	-	-	-
5X1.5	1.4	0.7	11.6	13.9	0.218	12.2
5X2.5	1.8	0.7	12.7	15.0	0.287	7.56
5X4	2.3	0.7	14.6	16.8	0.406	4.7
5X6	2.8	0.7	16.0	18.3	0.529	3.11

## CAVI UNIPOLARI E MULTIPOLARI SOTTO GUAINA - SINGLE AND MULTIWIRE CABLES WITH SHEATH

**RG7R/4**
**0.6/1kV**

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
1X10	3,8	0,7	8,7	10,4	0,166	1,84
1X16	4,8	0,7	9,6	11,6	0,230	1,16
1X25	6,0	0,9	11,2	13,3	0,337	0,734
1X35	7,0	0,9	12,2	14,3	0,437	0,529
1X50	8,2	1,0	13,7	15,7	0,597	0,391
1X70	9,9	1,1	16,0	18,1	0,822	0,270
1X95	11,5	1,1	18,1	20,4	1,092	0,195
1X120	12,9	1,2	19,7	22,5	1,357	0,154
1X150	14,2	1,4	21,8	24,6	1,700	0,126
1X185	16,2	1,6	24,4	26,8	2,060	0,100
1X240	18,2	1,7	26,4	29,3	2,630	0,0762
1X300	21,2	1,8	29,8	32,1	3,222	0,0607
1X400	23,4	2,0	32,8	35,6	4,216	0,0475
1X500	27,3	2,2	36,8	39,3	5,294	0,0369
1X630	30,5	2,4	40,6	43,6	6,610	0,0286

**RG7OR/4**
**0.6/1kV**

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
2X10	3,8	0,7	15,4	17,3	0,440	1,84
2X16	4,8	0,7	17,2	19,6	0,564	1,16
2X25	6,0	0,9	21,5	24,8	0,935	0,734
2X35	7,0	0,9	23,5	26,6	1,193	0,529
2X50	8,2	1,0	26,5	29,5	1,605	0,391
2X70	9,9	1,1	30,5	33,5	2,170	0,270
2X95	11,5	1,1	34,2	38,3	2,827	0,195
2X120	12,9	1,2	37,5	41,6	3,486	0,154
2X150	14,2	1,4	42,2	44,9	4,366	0,126

**RG7OR/4**
**0.6/1kV**

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
3X10	3,8	0,7	16,2	18,2	0,540	1,84
3X16	4,8	0,7	18,5	21,0	0,768	1,16
3X25	6,0	0,9	22,7	26,1	1,160	0,734
3X35	7,0	0,9	24,8	28,1	1,518	0,529
3X50	8,2	1,0	28,0	31,3	2,067	0,391
3X70	9,9	1,1	32,7	36,6	2,842	0,270
3X95	11,5	1,1	36,2	40,6	3,678	0,195
3X120	12,9	1,2	39,8	44,2	4,565	0,154
3X150	14,2	1,4	45,0	48,9	5,723	0,126
3X185	16,2	1,6	50,0	54,2	7,064	0,100
3X240	18,2	1,7	57,0	60,4	9,080	0,0762
3X300	21,2	1,8	62,3	66,9	11,170	0,0607
3X400	23,4	2,0	70,4	74,0	14,640	0,0475

## CAVI UNIPOLARI E MULTIPOLARI SOTTO GUAINA - SINGLE AND MULTIWIRED CABLES WITH SHEATH

### RG7OR/4 0.6/1kV

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
4x10	3.8	0.7	18.0	20.0	0.685	1.84
4x16	4.8	0.7	20.9	24.0	0.990	1.16
4x25	6.0	0.9	24.8	28.5	1.460	0.734
3x35+25	7.0	0.9	26.7	29.9	1.810	0.529
3x50+25	8.2	1.0	30.2	32.6	2.360	0.391
3x70+35	9.9	1.1	35.2	37.7	3.240	0.270
3x95+50	11.5	1.1	38.9	42.0	4.216	0.195
3x120+70	12.9	1.2	42.9	46.8	5.303	0.154
3x150+95	14.2	1.4	48.5	51.4	6.710	0.126
3x185+95	16.2	1.6	53.6	55.9	8.024	0.100
3x240+150	18.2	1.7	61.0	63.3	10.570	0.0762
3x300+150	21.2	1.8	66.9	69.2	12.700	0.0607
3x400+240	23.4	2.0	76.2	78.0	17.130	0.0475

### RG7OR/4 0.6/1kV

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro, conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
5x10	3.8	0.7	19.8	22.0	0.824	1.84
5x16	4.8	0.7	22.7	26.0	1.185	1.16
5x25	6.0	0.9	27.0	30.7	1.753	0.734
5x35	7.0	0.9	30.0	33.3	2.310	0.529
5x50	8.2	1.0	34.4	38.2	3.200	0.391

### UG7OFR/4

### 0.6/1kV

Sezione Nominale Nominal area conductor mm <sup>2</sup>	Diametro conduttore Conductor diameter mm.	Spessore isolante Insulation thickness mm	Diametro est. nominale Nominal overall diameter mm	Diametro est. massimo Maximum overall diameter mm	Peso approssimato Approximate cable weight Kg/mt	Resist. elettr. massima Electr. resistance 20°C Ohm/Km
2X1.5	1.4	0.7	12.3	13.2	0.270	12.2
2X2.5	1.8	0.7	13.1	14.1	0.314	7.56
2X4	2.3	0.7	14.6	15.1	0.404	4.7
2X6	2.8	0.7	16.0	16.6	0.487	3.11
-	-	-	-	-	-	-
3X1.5	1.4	0.7	12.7	13.7	0.300	12.2
3X2.5	1.8	0.7	14.1	14.6	0.383	7.56
3X4	2.3	0.7	15.6	16.2	0.473	4.7
3X6	2.8	0.7	16.7	17.3	0.567	3.11
-	-	-	-	-	-	-
4X1.5	1.4	0.7	13.4	14.5	0.340	12.2
4X2.5	1.8	0.7	15.4	15.9	0.458	7.56
4X4	2.3	0.7	16.6	17.2	0.546	4.7
4X6	2.8	0.7	17.8	18.4	0.663	3.11
-	-	-	-	-	-	-
5X1.5	1.4	0.7	14.3	15.3	0.385	12.2
5X2.5	1.8	0.7	16.3	16.8	0.507	7.56
5X4	2.3	0.7	17.7	18.2	0.625	4.7
5X6	2.8	0.7	19.4	20.0	0.783	3.11

**RG7OFR/4 0.6/1 kV per sezioni/for sizes ≤ 25 mm<sup>2</sup>.**

**RG7OZR/4 0.6/1 kV per sezioni/for sizes ≥ 35 mm<sup>2</sup>.**

Sezione Nominale Nominal area conductor mm <sup>2</sup>	Diametro conduttore Conductor diameter mm.	Spessore isolante Insulation thickness mm	Diametro est. nominale Nominal overall diameter mm	Diametro est. massimo Maximum overall diameter mm	Peso approssimato Approximate cable weight Kg/mt	Resist. elettr. massima Electr. resistance 20°C Ohm/Km
2x10	3.8	0.7	18.7	19.1	0.653	1.84
2x16	4.8	0.7	20.1	21.4	0.906	1.16
2x25	6.0	0.9	22.5	25.3	1.288	0.734
2x35	7.0	0.9	25.3	28.4	1.720	0.529
2x50	8.2	1.0	28.8	31.3	2.150	0.391
2x70	9.9	1.1	33.2	35.7	2.830	0.270
2x95	11.5	1.1	36.4	40.1	3.600	0.195
2x120	12.9	1.2	40.7	43.4	4.640	0.154
2x150	14.2	1.4	45.2	47.2	5.680	0.126

**RG7OFR/4 0.6/1 kV per sezioni/for sizes ≤ 25 mm<sup>2</sup>.**

**RG7OZR/4 0.6/1 kV per sezioni/for sizes ≥ 35 mm<sup>2</sup>.**

Sezione Nominale Nominal area conductor mm <sup>2</sup>	Diametro conduttore Conductor diameter mm.	Spessore isolante Insulation thickness mm	Diametro est. nominale Nominal overall diameter mm	Diametro est. massimo Maximum overall diameter mm	Peso approssimato Approximate cable weight Kg/mt	Resist. elettr. massima Electr. resistance 20°C Ohm/Km
3x10	3.8	0.7	20.0	20.4	0.864	1.84
3x16	4.8	0.7	22.2	22.8	1.135	1.16
3x25	6.0	0.9	25.7	27.5	1.640	0.734
3x35	7.0	0.9	28.0	29.9	2.150	0.529
3x50	8.2	1.0	31.0	33.1	2.780	0.391
3x70	9.9	1.1	35.0	38.4	3.700	0.270
3x95	11.5	1.1	40.6	42.4	4.430	0.195
3x120	12.9	1.2	44.2	46.0	5.380	0.154
3x150	14.2	1.4	49.0	50.6	6.670	0.126
3x185	16.2	1.6	54.6	56.0	8.140	0.100
3x240	18.2	1.7	60.0	62.2	10.200	0.0762
3x300	21.2	1.8	67.4	68.7	12.600	0.0607
3x400	23.4	2.0	74.3	76.2	15.600	0.0475

**RG7OFR/4 0.6/1 kV per sezioni/for sizes ≤ 25 mm<sup>2</sup>.**

**RG7OZR/4 0.6/1 kV per sezioni/for sizes ≥ 35 mm<sup>2</sup>.**

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
4x10	3.8	0.7	20.9	21.9	0.970	1.84
4x16	4.8	0.7	24.5	23.7	1.350	1.16
4x25	6.0	0.9	28.0	29.6	1.930	0.734
3x35+25	7.0	0.9	29.4	31.8	2.460	0.529
3x50+25	8.2	1.0	33.8	34.8	3.200	0.391
3x70+35	9.9	1.1	38.0	39.6	4.300	0.270
3x95+50	11.5	1.1	43.4	43.9	5.740	0.195
3x120+70	12.9	1.2	46.6	48.5	7.100	0.154
3x150+95	14.2	1.4	52.5	53.7	8.100	0.126
3x185+95	16.2	1.6	57.5	58.3	9.800	0.100
3x240+150	18.2	1.7	64.8	65.6	12.400	0.0762
3x300+150	21.2	1.8	71.0	71.1	14.460	0.0607
3x400+240	23.4	2.0	77.4	80.2	18.980	0.0475

**RG7OFR/4 0.6/1 kV per sezioni/for sizes ≤ 25 mm<sup>2</sup>.**

**RG7OZR/4 0.6/1 kV per sezioni/for sizes ≥ 35 mm<sup>2</sup>.**

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
5x10	3.8	0.7	23.6	23.8	1.180	1.84
5x16	4.8	0.7	26.7	27.2	1.670	1.16
5x25	6.0	0.9	31.6	32.0	2.390	0.734
5x35	7.0	0.9	33.6	35.3	2.870	0.529
5x50	8.2	1.0	38.2	39.9	3.960	0.391

### UG70NR/4 0.6/1kV

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance 20°C Ohm/Km
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
2X1.5	1.4	0.7	12.0	12.6	0.275	12.2
2X2.5	1.8	0.7	12.8	13.5	0.319	7.56
2X4	2.3	0.7	14.2	14.9	0.400	4.7
2X6	2.8	0.7	15.2	16.0	0.478	3.11
-	-	-	-	-	-	-
3X1.5	1.4	0.7	12.5	13.1	0.315	12.2
3x2.5	1.8	0.7	13.8	14.4	0.373	7.56
3X4	2.3	0.7	14.8	15.6	0.450	4.7
3X6	2.8	0.7	15.8	16.7	0.540	3.11
-	-	-	-	-	-	-
4x1.5	1.4	0.7	13.5	14.3	0.350	12.2
4x2.5	1.8	0.7	14.6	15.3	0.425	7.56
4X4	2.3	0.7	15.7	16.6	0.520	4.7
4X6	2.8	0.7	17.3	18.2	0.664	3.11
-	-	-	-	-	-	-
5x1.5	1.4	0.7	14.4	15.1	0.395	12.2
5x2.5	1.8	0.7	15.5	16.2	0.480	7.56
5X4	2.3	0.7	17.2	18.0	0.620	4.7
5X6	2.8	0.7	18.6	19.4	0.770	3.11

### RG70NR/4 0.6/1kV

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance 20°C Ohm/Km
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
2X10	3.8	0.7	18.0	18.9	0.676	1.84
2X16	4.8	0.7	20.0	21.2	0.854	1.16
2X25	6.0	0.9	23.0	24.7	1.130	0.734
2X35	7.0	0.9	26.0	27.4	1.580	0.529
2X50	8.2	1.0	29.2	30.3	1.960	0.381
2X70	9.9	1.1	32.8	34.7	2.580	0.270
2X95	11.5	1.1	38.0	39.3	3.550	0.195
2X120	12.9	1.2	41.8	43.2	4.340	0.154
2X150	14.2	1.4	46.2	47.0	5.290	0.126

### RG70NR/4 0.6/1kV

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance 20°C Ohm/Km
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
3X10	3.8	0.7	18.5	19.8	0.750	1.84
3X16	4.8	0.7	21.6	22.2	1.080	1.16
3X25	6.0	0.9	24.8	26.9	1.430	0.734
3X35	7.0	0.9	28.6	28.9	1.940	0.529
3X50	8.2	1.0	31.0	32.0	2.500	0.391
3X70	9.9	1.1	35.2	37.4	3.280	0.270
3X95	11.5	1.1	40.0	42.2	4.230	0.195
3X120	12.9	1.2	44.0	46.2	5.470	0.154
3X150	14.2	1.4	49.3	50.9	6.760	0.126
3X185	16.2	1.6	54.0	55.8	8.200	0.100
3X240	18.2	1.7	61.2	62.0	10.400	0.0762
3X300	21.2	1.8	67.2	68.9	12.700	0.0607
3X400	23.4	2.0	75.6	76.3	16.500	0.0475

### RG7ONR/4 0.6/1kV

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
4X10	3.8	0.7	20.6	21.7	0.960	1.84
4X16	4.8	0.7	22.8	23.9	1.260	1.16
4X25	6.0	0.9	26.8	29.0	1.800	0.734
3X35+25	7.0	0.9	29.3	30.7	2.130	0.529
3X50+25	8.2	1.0	33.5	33.8	2.930	0.391
3X70+35	9.9	1.1	38.2	38.6	4.070	0.270
3X95+50	11.5	1.1	43.2	43.7	5.300	0.195
3X120+70	12.9	1.2	47.5	48.3	6.540	0.154
3X150+95	14.2	1.4	53.0	53.5	8.100	0.126
3X185+95	16.2	1.6	57.5	58.1	9.600	0.100
3X240+150	18.2	1.7	65.3	65.5	12.400	0.0762
3X300+150	21.2	1.8	70.8	71.0	14.700	0.0607
3X400+240	23.4	2.0	80.3	80.4	19.500	0.0475

### RG7ONR/4 0.6/1kV

Sezione Nominale Nominal area conductor	Diametro conduttore Conductor diameter	Spessore isolante Insulation thickness	Diametro est. nominale Nominal overall diameter	Diametro est. massimo Maximum overall diameter	Peso approssimato Approximate cable weight	Resist. elettr. massima Electr. resistance
mm <sup>2</sup>	mm.	mm	mm	mm	Kg/mt	20°C Ohm/Km
5X10	3.8	0.7	22.0	23.2	1.100	1.84
5X16	4.8	0.7	25.8	26.6	1.570	1.16
5X25	6.0	0.9	30.3	31.4	2.160	0.734
5X35	7.0	0.9	32.8	34.3	2.880	0.529
5X50	8.2	1.0	37.6	38.9	4.090	0.391

## PROGRAMMA DI PRODUZIONE - PRODUCTION RANGE

### CAVI ENERGIA A BASSA E MEDIA TENSIONE FINO A U<sub>0</sub>/U<sub>18/30KV</sub>

- Cavi per la distribuzione - cavi industriali - cavi domestici
- Cavi con conduttori in rame e in alluminio
- Isolati in XLPE - Gomma - PVC
- Cavi schermati e o annati
- Cavi con conduttore concentrico
- Cavi ritardanti la fiamma e a bassa emissione di fumi, gas tossici e corrosivi
- Cavi resistenti al fuoco

### CAVI TELECOMUNICAZIONI

- Cavi in fibra ottica tipo slot fino a 100 fibre
- Cavi in fibra ottica tipo loose buffer tubes fino a 96 fibre
- Cavi in fibra ottica tipo slot ribbon fino a 400 fibre
- Cavi tamponati fino a 1200 coppie
- Cavi seccati fino a 2400 coppie
- Cavi convenzionali con conduttori di rame e isolamento in PI e PVC
- Cavi ritardanti la fiamma e a bassa emissione di fumi, gas tossici e corrosivi
- Cavi OPGW (Optical Protection Ground Wire)

### ALTRI CAVI

Questa parte della nostra produzione comprende molte tipologie di cavi tra le quali possiamo segnalare le seguenti:

- Cavi per segnalamento con o senza schermo
- Cavi per strumentazione a coppie e o terre
- Cavi per termocoppie
- Cavi coassiali
- Cavi su specifica del committente
- Cavi ritardanti la fiamma e a bassa emissione di fumi, gas tossici e corrosivi.
- Cavi resistenti al fuoco

### LOW AND MEDIUM TENSION POWER CABLES UP TO U<sub>0</sub>/U<sub>18/30KV</sub>

- Distribution, industrial and domestic cables
- Cables with copper or aluminium conductor
- Insulated in XLPE - RUBBER - PVC
- Screened and/or armoured cables
- Cables with concentric conductor
- Flame retardant cables and low emission of fumes, toxic and corrosive gasses
- Fire resistant cables

### TELECOMMUNICATION CABLES

- Optic fibre cables slot type up to 100 fibres
- Optical fibre cables loose buffer tubes up to 96 fibres
- Optical fibre cables slot ribbon types up to 400 fibres
- Jelly filled telephone cables up to 1200 pairs
- Underground telephone cables without jelly filling up to 2400 pairs
- Flame retardant cables and low emission of fumes, toxic and corrosive gasses
- Public telephone cable - home telephone cables.
- OPGW cables (Optical Protection Ground Wire)

### OTHER CABLES

This sector of our production includes different types of cables of which we list a few:

- Signalling cables with or without screen
- Instrument cables in pairs and or triples
- Thermocouples
- Coaxial cables
- Special cables to customer's specifications

Flame retardant cables and low emission of fumes, toxic and corrosive gasses.

- Fire resistant cables